

افغانستان آزاد – آزاد افغانستان

AA-AA

چو کشور نپاشد تن من مباد بدین بوم و بر زنده یک تن مباد
همه سر به سر تن به کشتن دهیم از آن به که کشور به دشمن دهیم

www.afgazad.com

afgazad@gmail.com

Human rights

حقوق بشر

برگردان از: حمید بهشتی

۱۵ نومبر ۲۰۱۲

فروش ۱۰ هزار گرده [کلیه] در سال



سازمان بهداشت جهانی اعلان خطر کرده است: خرید و فروش غیرقانونی اعضای بدن انسان به حدی اوج گرفته است که سالی ۱۰ هزار گرده به فروش می رسند. بیماران حاضراند برای پیوند در کشورهای نظیر چین، هندوستان و پاکستان تا ۲۰۰ هزار دلار بپردازند.

پزشکان و واسطه های بی وجدان بخش اعظم درآمد حاصله را به دست می آورند.

بدینقرار بنا بر اظهار سازمان بهداشت جهانی انسانیت به گورستان رهسپار می گردد: انسان های فقیر برای به دست آوردن پولی که به شدت بدان نیاز دارند اعضای بدن خویش را از دست می دهند، در حالی که سود این معامله به بیماران ثروتمند که اینکار را ممکن می سازند، می رسد. باند های تجارت اندام انسان از استیصال انسان های بی نوا بهره برداری کرده، در ازای گرده شان بدانها گاهی تا ۵ هزار دلار می پردازند.

اوج گیری شدید تقاضا

با اینحال به گفته پزشکی به نام "لوک نوئل" در روزنامه گاردین در سال های ۲۰۰۶ و ۲۰۰۷ اندکی از میزان تقاضا کاهش یافته بود. وی ریاست بخشی از سازمان بهداشت جهانی را عهده دار است که مراقب تحولات قانونی و فراقانونی پیوند اعضا می باشد. اما اکنون دوباره معامله اعضای بدن در حال اوجگیری است. میزان تقاضا بالاست و سود آن عظیم است. این کار به خاطر اوضاع بی سامان قوانین در برخی از کشورها سهولت می یابد.

به نظر آقای نوئل خرید و فروش کرده ۷۵ درصد معاملات اعضای بدن انسان را تشکیل می دهد. فزونی بیماری های ثروتمندان از قبیل مرض قند، فشار خون و بیماری های قلبی نیاز به عرضه کرده را بالا برده است.

مشکل تخمین میزان واقعی

به گفته دکتر نوئل بر طبق اطلاعات سازمان بهداشت جهانی در سال ۲۰۱۰ در ۹۵ کشور عضو این سازمان ۱۰۷ هزار پیوند عضو صورت گرفته است که ۷۰ درصد آن پیوند کرده بود. اما این رقم ۷۵ هزار فقط یک دهم نیاز جهانی را تأمین می نماید. این که چه میزان از عمل های جراحی مربوطه به نحو قانونی صورت گرفته اند، فقط می توان حدس زد. به گفته آقای نوئل یک دهم این میزان را باید به حساب معامله با اعضاء نهاد. در نظر نوئل انجام مراقبت بیشتر فقط یکی از امکانات موجود می باشد؛ مهم تر از آن اینست که از یکسو در نظام اهداء اعضای بدن اصلاحاتی صورت گیرد و از سوی دیگر برای بهبودی مدل زندگی انسان کوشش به عمل آمده و از این طریق از نیاز به ارگان کاسته گردد.

مشکل مربوط به چین

چین در این میان دارای اشکالات ویژه ایست: در حالی که پیوند اعضا در ازای دریافت پول ممنوع می باشد، اما در سال های گذشته رشد قابل ملاحظه ای داشته است. ثروتمندانی از خاورمیانه و سایر نقاط آسیا و گاهی نیز از اروپا – که اکثرشان چینی تبار می باشند – حاضراند برای پیوند ارگان بین ۱۰۰ تا ۲۰۰ هزار دلار بپردازند. این در حالیست که فقط در چین یک میلیون انسان برای دریافت یک کرده انتظار می کشند و در سال ۲۰۰۱ فقط ۵۲۰۰ کرده در این کشور پیوند زده شد. در حال حاضر در چین هنوز اعضای بدن افراد محکوم به اعدام را از نتشان جدا می سازند. در سال ۲۰۱۱ شمار آنها به ۴۰۰۰ رسید. البته بر اثر فشارهای بین المللی قرار است چین اینکار را در سال ۲۰۱۷ به پایان رساند.

چین همچنین در زمینه مراقبت نسبت به بازار سیاه عضو بدن انسان تحت فشار قرار دارد. بنا بر شایعات حتا پیوند فراقانونی اعضاء در بیمارستان های نظامی این کشور نیز صورت می گیرد و این به نظر کارشناسان برای شهرت این کشور آثار بدی دارد.*

در ماه اپریل گذشته سر و صدای موردی بلند شد که یک جوان ۱۷ ساله چینی یکی از کرده های خویش را به بهای ۲۷۰۰ یورو به یک باند معامله با اعضای بدن به فروش رساند تا با حاصل آن یک آیفون و یک آپید تهیه نماید.

نظام استثمار

بنا بر اظهار جیم فیهالی، پروفیسور بیمارستان دانشگاه لجستر به روزنامه گاردین پس از آن که فیلپین که در گذشته یکی از مراکز توریزم پیوند اعضاء بود، قوانین مربوطه را بر اثر فشار بین المللی تشدید نمود، اکنون چین مجبور به تجدید نظر در این زمینه می باشد.

به نظر او وضع حاضر چیزی به جز یک نظام استعماری نیست: در حالی که بیماران ثروتمند نه فقط قادر به تهیه اعضای مورد لزوم خویش می باشند بلکه هزینه متخصص و واسطه ها را نیز می پردازند، اهداء کنندگان اعضاء با دریافت مبلغی ناچیز و بدون خدمات پزشکی رها می گردند.

بازار قانونی در ایران

ایران مورد ویژه ای به حساب می آید: آنجا از پایان دهه نود بازار خرید و فروش رسمی اعضای بدن انسان برقرار است. دو آژانس دولتی معاملات مربوطه را کنترل می نمایند و مراقب اند که اهداء کنندگان اعضاء، بهای مربوطه را دریافت نمایند. به گزارش روزنامه گاردین قریب به یک هفتم مبلغ مزبور را دولت می پردازد. خارجی ها مجاز نیستند دریافت کننده ارگان باشند. ایران مانند سایر کشورها نیست که لیست انتظاری برای بیماران پیوند اعضاء وجود داشته باشد.

نقطه ضعف این نظام نیز آشکار است. بخش بزرگی از اهداء کنندگان از اقشار فقیر جامعه می باشند. در مقابل بیمارستان های تهران اهداء کنندگان بالقوه بسیاری می کوشند گرده خویش را با چسباندن اعلان یا نوشتن بر دیوار عرضه نمایند و از رقابت کمر شکن برای فروش گرده سخن می رود.

به نقل از سایت رادیو تلویزیون اطریش – ۲۸ ماه مه ۲۰۱۲

<http://orf.at/stories/2122748/2122750/>

در این گزارش به پیوند اعضای بدن زندانیان گرایش معنوی فالون کنگ در چین اشاره ای نشده است (مترجم).

<http://forum.hammihan.com/thread24539-5.html>

نشانی های مأخذ در اینترنت:

سازمان بهداشت جهانی WHO — <http://www.who.int>

/en

مقاله روزنامه گاردین- www.guardian.co.uk/world/2012/may/27/kidney-trade-illegal

-operations-who

مقاله گاردین در باره چین- www.guardian.co.uk/world

2012/may/27/china-kidney-donor-shortage-crime

مقاله گاردین در باره ایران- <http://www.guardian.co.uk/world>

/2012/may/27/iran-legal-trade-kidney